

## RUMÄNISCH-DEUTSCHE VEREINIGUNG IN BADEN-WÜRTTEMBERG (e.V.)

\*Korrespondenzadresse: Schneidemühlerstr. 32a, 76139 Karlsruhe \*Kontakt: info@rdvbw.de\* Telefon: 0177/7207978\*

\*Bankverbindung: Sparkasse Karlsruhe Ettlingen IBAN: DE15 6605 0101 0108 2170 76 BIC: KARSDE66XXX\*

### Antrag auf Mitgliedschaft/ *Cerere de adeziune* :

Name, Vorname: \_\_\_\_\_

Name, Vorname: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Geburtsdatum: \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

Der Mitgliedsbeitrag ist gemäß Art. 6 der Satzung zu entrichten. /*Cotizatia de membru se va plati conform art. 6 al Statutului.*

Einzelmitglieder (*membri*) 20 Euro/ Jahr \_\_\_\_\_

Familien (*familii*) 35 Euro/ Jahr \_\_\_\_\_

Studierende/ Jugendliche (*studenti/ tineri sub 20 ani*) 15 Euro/ Jahr \_\_\_\_\_

\*\*\*\*\*

Mandatsreferenz/ *referinta mandat* \_\_\_\_\_ (Name oder Mitgliedsnr./ *nume sau numar de membru*)

Ja, ich ermächtige die Rumänisch-Deutsche Vereinigung in Baden Württemberg (rdvbw) e.V. Zahlungen von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mei Kreditinstitut an, die vom Zahlungsempfänger rdvbw auf meinKonto gezogenen Lastschriften einzulösen. (Hinweis: Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.)

*Prin prezenta imputernicesc Uniunea Romano-Germana din Baden –Württemberg e.V. (rdvbw) pentru a retrage cotizatia din contul meu. In acelasi timp institutul meu bancar are acordul meu de a onora platile rdvbw. (Observatie: in termen de opt saptamani incepand de la data retragerii pot solicita returnarea sumei solicitate conform conditiilor bancare.)*

Name, Vorname (Kontoinhaber)/ *titular cont* \_\_\_\_\_

Adresse/*adresa* \_\_\_\_\_

Kreditinstitut/ *banca* \_\_\_\_\_

IBAN \_\_\_\_\_ BIC \_\_\_\_\_

**ORT/ DATUM** \_\_\_\_\_ **UNTERSCHRIFT** \_\_\_\_\_

**Wir weisen gem. § 33 Bundesdatenschutzgesetz darauf hin, dass folgende Daten der Mitglieder in automatisierten Dateien zum Zweck der Verwaltung und Betreuung der Mitglieder gespeichert, verarbeitet und genutzt werden: Namen, Adressen, Telefonnummern, Geburtstage, Email - Adressen.**

**Conform § 33 Legea Federala a protectiei datelor cu caracter personal va informam ca urmatoarele date: nume, adresa, numar telefon, data nastere, adresa email, sunt salvate, prelucrate si folosite de catre asociatia noastra in vederea administarii si suportului pentru membrii.**

**Einwilligung Mitglied/Acord membru:**

Ich, \_\_\_\_\_ bin mit der Erhebung , Verarbeitung und Nutzung folgender personenbezogener Daten durch den Verein RDVBW im Wege der Datenverarbeitung einverstanden: Name, Anschrift, Geburtsdatum, Telefonnummer, Email-Adresse. Mir ist bekannt, dass dem Aufnahmeantrag ohne diese Einwilligung nicht statt gegeben werden kann. Es ist mir bekannt, dass ich die Löschung einer Daten jederzeit gegenüber dem Vorstand des Vereins verlangen kann. Die Daten werden unwiderruflich gelöscht. (*Acord cu privire la prelucrarea si folosirea datelor personale nume, adresa, numar telefon, adresa mail, data nastere, precum si luare la cunostinta ca acest acord poate fi revocat oricand, ceea ce va duce la stergerea definitiva din baza noastra de date*).

**Unterschrift/semnatura** \_\_\_\_\_

Ich, \_\_\_\_\_ bin einverstanden, dass der Verein RDVBW in Zusammenhang mit dem Vereinszweck, sowie satzungsgemäßen Veranstaltungen personenbezogene Daten und Fotos von mir auf die Homepage des Vereins veröffentlichen kann. Mir ist bekannt, dass ich der Veröffentlichung dem Vorstand gegenüber jederzeit widersprechen kann und in diesem Fall wird die Übermittlung/ Veröffentlichung für die Zukunft eingestellt und bereits veröffentlichte Fotos unverzüglich gelöscht. (*Acord cu privire la folosirea datelor si fotografiilor pe site-ul de internet al asociatiei in cadrul evenimentelor conforme cu statutulasociatiei, precum si luarea la cunostinta ca acest acord poate fi revocat oricand, ceea ce va duce la stergerea definitiva a datelor si fotografiilor deja existente pe site, precum si nefolosirea pe viitor a nici unor date sau fotografii*).

**Unterschrift/ semnatura** \_\_\_\_\_